

شرح حدیث میں علامہ بدرالدین عین رحمہ اللہ کے اسلوب و منہج کا تحقیق جائزہ

A research review of the style and methodology of Allama Badruddin Ayni in the commentary of Hadith

Zia ud Din Kashmiri

MPhil Scholar, Department of Hadith and Hadith sciences, Allama Iqbal Open University, Islamabad

Dr. Muhammad Shahid

Department of Hadith and Hadith Sciences, Allama Iqbal Open University, Islamabad, (Corresponding Author),
<https://orcid.org/0000-0002-7178-5963>

shahid_edu98@yahoo.com

Abstract

The efforts of the jurists and Hadith scholars in preserving, scrutinizing, and understanding Hadith can be realized from the fact that these services appeared in the form of various branches and classifications of the sciences of Hadith. Among the earlier scholars, AL-Hakim Al-Nashapuri mentioned 52 sciences of Hadith in the knowledge of Hadith, Ibn Al- Salah mentioned 65 in Muqadama Ibn Al-Salah and Imam Jalal Al-Din Al-Suyuti mentioned 93 sciences of Hadith. The study and explanation of Hadith began during the era of companions (Sahaba) However, since they directly benefited from the messenger of Allah, there was no need at that time to formally organize this discipline. In the later period, the Hadith scholars felt the need to formally compile this discipline, and for this purpose they undertook countless efforts. Among these distinguished personalities is Allama Sheikh Badr-Ul-Din Ayni (passed away in 855 AH), who rendered various services in the field of Hadith. Among his writings, 'Umdat Ul Qari particularly reveals his scholarly approaches. To this day, no finer commentary on Sahih Al Bukhari has been written than this. In this book, Allama Ayni has provided a complete explanation of Sahih Al-Bukhari. He first discusses the relevance of the Hadith to the Qur'an, then its connection with preceding Hadith, and afterwards he talks about the narrators, presenting their brief biographies. In addition to grammatical, he also discusses jurisprudential issues. By explanation the reason for the narration of Hadith, he also presents its historical background. In the case of conflicting Ahadith, he either adopts the principle which have been discussed in this article.

Keywords: Allama Ayni, Sahih Bukhari, Umdat Ul Qari, Hadith Sciences, Sharh Hadith

حدیث کو یہ امتیاز حاصل ہے کہ اللہ تعالیٰ نے قرآن کریم میں اس کو وحی قرار دیا ہے اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی اتیاع کوئے صرف لازم قرار دیا ہے بلکہ اس کو اپنی اتیاع قرار دیا ہے۔ حدیث کی حفاظت، اس کی جائیج و پرکھ اور اس کے فہم میں فقهاء اور محدثین کی کاوشیں علوم حدیث کی اقسام و انواع کی صورت میں سامنے آئیں۔ متفقہ میں میں سے حاکم نیشاپوری¹ نے معرفت علوم الحدیث میں ۵۲، ابن صلاح² نے مقدمہ ابن الصلاح، امام نووی³ نے التقریب فی اصول الحدیث اور ابن ملک⁴ نے المتفق فی علوم الحدیث میں ۲۵۰ اور امام جلال الدین سیوطی⁵ نے ۹۶۳ علوم حدیث کا تذکرہ کیا ہے۔ علامہ سیوطی⁶ سے ان کی بات منقول ہے اعلم ان انواع علوم الحدیث کثیرہ لا شعد¹ علوم حدیث کی انواع بہت زیادہ ہیں جن کو گناہیں جاسکتا۔ علامہ حازمی⁷ اس حوالے سے یوں رقم طراز ہیں۔ علم الحدیث یشتمل علی انواع کثیرہ تبلغ مائیہ، کل نوع منہا علم مستقل، لو اتفق الطالب فیہ عمرہ ما ادرک نہایت² علم حدیث کی سوتھن اقسام ہیں۔ ہر نوع ایک مستقل علم ہے اور اگر کوئی طالب علم اپنی پوری عمر ایک علم میں کھپا دے تب بھی اس کی انتہاء تک نہیں پہنچ سکتا۔

1. علامہ بدر الدین عینی کا تعارف

آپ کا نام محمود بن احمد ہے اور لقب بدر الدین ہے۔ علامہ عینی رحمہ اللہ اپنے زمانے کے امام، جامع المعقول والمنتقول، علوم عالیہ و آلیہ کے مہر تھے۔ حدیث، فقہ، تاریخ اور علوم عربیہ میں اس قدر جامع اور ممتاز تصنیف مرتب فرمائیں کہ نہ صرف ان کے معاصر علماء، فقهاء، محدثین اور مصنفوں نے ان سے استفادہ کی بلکہ کئی صدیاں گزرنے کے باوجود بھی ان کی کتب متداول اور اہل علم کے

ہاں مقبول اور قابل قدر ہیں۔ آپ کا تعلق حلب سے ہے لیکن چونکہ ولادت عین تاب میں ہوئی تھی جو کہ براخو بصورت اور چپٹاں میں گھر اہواشہر ہے۔ اس میں نہروں اور باغات کی کثرت ہے اس لیے عین کے لقب سے معروف ہوئے۔ مصر، بیت المقدس اور شام میں بھی تادیر ان کا قیام رہا۔ آپ کی ولادت 26 ماہ رمضان 762ھ بمقابل 21 جولائی 1361ء میں ہوئی جبکہ وفات 28 دسمبر 1451ء میں تقریباً (90) سال کی عمر میں ہوئی³۔ علامہ عین رحمہ اللہ وہ عظیم شخصیت ہیں جنہوں نے جہاں ایک طرف تعلماء و محدثین کی جماعت میں اپنام روش کیا اور سری طرف دنیاوی حکمران و عہدہ داران کو بھی اپنی شخصیت سے متأثر کیا۔ مختلف مناصب یعنی قاضی اور محاسب ہونے کی حیثیت سے بھی کارہائے نمایاں سرانجام دیئے۔

2. علمی خدمات

علامہ عین رحمہ اللہ چونکہ ایک علمی خاندان کے چشم و چراغ تھے اس لیے ان کے والدے بچپن ہی میں انھیں دینی اور علمی ماحول سے وابستہ کیا۔ اپنے علمی سفر کی ابتداء حفظ قرآن کریم سے کی۔ اس کے علاوہ علوم و فنون میں علامہ عین رحمہ اللہ نے مختلف شیوخ سے استفادہ کیا۔ صحیح بخاری اور دیگر کتب حدیث کی قراءت و ساعت قاہرہ میں سنہ 788ھ میں علامہ شیخ زین الدین عراقی سے کی۔ علامہ حافظ سراج الدین بلقیس رحمہ اللہ سے مقدمہ ابن صلاح اور کچھ دیگر کتب پڑھیں۔ صحاح سنت، سنن نسائی، مسند ارمی، مسند عبد ابن حمید اور مسند احمد کی ساعت عبد بن حمید سے کی۔ سنن نسائی، سنن دارقطنی، تسبیل ابن مالک کی قراءت شیخ علی بن محمد بن عبد الکریم سے کی۔

حافظ نور الدین ابو الحسن علی الحیشی، قطب الدین عبد الکریم بن تقی الحبی اور شیخ شرف الدین محمد بن محمد رحمہم اللہ سے استفادہ کیا جن سے علامہ طبرانی رحمہ اللہ کی معاجم ثلاث، قاضی عیاض رحمہ اللہ کی "الشفاء" اور مسند امام ابو حنینہ کی ساعت کی۔ شیخ حدیث، ابن یوسف ترمذی سے معانی الاتار للامام الطحاوی اور مصائق السنۃ للامام بغوی کی ساعت فرمائی۔ علامہ شیخ، قاضی القضاۃ، احمد بن عمال الدین اسماعیل بن شرف الدین سے صحیح بخاری کے کچھ مختارات کی ساعت فرمائی⁴۔

علامہ عین رحمہ اللہ نے جمال یوسف ملطی اور علاء سیرافی رحمہم اللہ سے علم فقه کا اتنا سب کیا اور شیخ زین الدین رحمہم اللہ سے حدیث میں استفادہ کیا۔ علم خودا صول نقہ اور علم معانی کو علامہ ابن صالح بغدادی سے حاصل کیا۔ آپ کے پاس ایک وسیع کتب خانہ تھا جس کو مصر میں جامعہ ازہر کے پاس ایک مدرسہ قائم کرنے کے بعد اس میں وقف کر دیا تھا۔

3. عمدة القاری کا تعلار

علامہ عین رحمہ اللہ تصنیفات و تالیفات کے میدان میں اپنے معاصرین سے فائز تھے۔ سوائے حافظ ابن حجر رحمہ اللہ کے کوئی بھی ان کے ہم پلہ نہیں تھا۔ ان کی تمام کتب میں سب سے نمایاں کتاب "عمدة القاری شرح صحیح البخاری" ہے جو کہ اکیس جدوں میں مرتب فرمائی ہے۔ صحیح بخاری کی اس سے بہتر شرح آج تک نہیں لکھی گئی۔ علامہ عین رحمہ اللہ نے اس شرح میں "صحیح البخاری" کی مکمل تشریح فرمائی ہے۔ سب سے پہلے اس میں حدیث کی قرآن سے مناسبت بیان کرتے ہیں۔ پھر حدیث کی ترجمہ الباب سے مطابقت بیان کرتے ہیں اور حدیث کی مقابل سے مناسبت بیان کرتے ہیں، پھر رجال پر گفتگو کر کے جس صحابی سے حدیث مردی ہو تو اس کی مختصر سوانح حیات بیان کرتے ہیں اور انواع حدیث میں سے اس حدیث کی نوع بیان کرتے ہیں۔ "صحیح بخاری" میں وہ حدیث جن ابواب کے تحت مکرر آتی ہے ان کا ذکر کرتے ہیں۔ صرفی، نحوی، لغوی تحقیق کے علاوہ مسائل فقہیہ کو بھی حنفی مسلک کے موافق بیان فرمایا ہے۔ مختلف فیہ احادیث کی تشریح میں تمام محدثین کے اقوال کو نقل کرنے بعد راجح قول کی بھی نشاندہی کی ہے۔ اعراب، معانی، بیان اور بدیع کے اعتبار سے بھی حدیث کی تشریح کرتے ہیں۔

علامہ عین رحمہ اللہ کی ایک خاص خوبی یہ ہے کہ وہ حدیث کی شرح کو متعدد اجزاء اور ابحاث میں تقسیم کرتے ہیں اور ہر بحث سے قبل اس کا عنوان اور ذیلی عنوان ذکر کرتے ہیں جس کی وجہ سے اس کتاب سے استفادہ آسان ہو جاتا ہے۔

اسماء الرجال کی بحث کو حسن انداز میں بیان فرمایا ہے۔ تمام محدثین کے اسماء، کنیات اور القابات کو ذکر کیا ہے۔ علاوہ ازیں علم بیان، عروض اور علم معانی کی بحث اپنچھے انداز میں بیان فرمائی ہے۔ حتیٰ کہ طالب حدیث عمدة القاری کا مطالعہ کرنے کے بعد دیگر کتب سے مستفی ہو جاتا ہے۔

علامہ بدر الدین عین رحمہ اللہ نے اپنی کتاب "عمدة القاری" کی ابتداء سنہ 821ھ میں اور تکمیل سنہ 847ھ میں کی تھی۔ جبکہ علامہ حافظ ابن حجر اپنی کتاب "فتح الباری" کی تکمیل ان سے پانچ سال قبل کر چکے تھے۔ جب حافظ ابن حجر اور دیگر ائمہ محدثین عین کی اس عمدة تصنیف پر مطلع ہوئے تو بہت حیران ہوئے کہ بخاری شریف کی اس سے قبل اس قدر مفصل اور عمده شرح آج تک مرتب نہیں ہو سکی۔

4. شرح حدیث میں اسلوب و منهج

علامہ عین رحمہ اللہ اپنی کتاب "عمدة القاری" میں شرح حدیث کے متعلق مندرجہ ذیل امور کو پیش نظر رکھا ہے۔

لغوی و اصطلاحی تحقیق

علامہ عین رحمہ اللہ احادیث کے الفاظ کی سب سے پہلے لغوی تحقیق فرماتے ہیں۔ تاکہ الفاظ حدیث کے معانی اور ترکیب واضح ہو جائے اور قاری کیلئے فہم حدیث آسان ہو۔ علاوہ ازیں اگر ان کا کوئی اصطلاحی مفہوم ہو تو وہ بھی بیان کرتے ہیں۔ اس کی مثال درج ذیل حدیث ہے

(عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ، رضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: مَنْ حَمَلَ عَلَيْنَا السَّلَاحَ فَأُنْسِى مِنَا)

"حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کریم مصلحتیلہم سے روایت کرتے ہیں کہ انھوں نے فرمایا کہ جس نے ہم پر السلاح اٹھایا وہ ہم میں سے نہیں"

شرح حدیث میں علامہ بدر الدین عینی رحمہ اللہ کے اسلوب و منہج کا تحقیقی جائزہ

علامہ عینی رحمہ اللہ "حمل" کی تشریح کرتے ہوئے فرماتے ہیں کہ اس کا لغوی معنی "اٹھانا" وہ مراد نہیں، بلکہ قاتل کرنا مراد ہے۔ علامہ کرمانی کا قول نقل کرتے ہوئے فرماتے ہیں کہ "قاتنا من جهة الدين او استباح ذاتك" کہ ہمارے ساتھ کوئی شخص دین کی وجہ سے قاتل کرے یا قاتل کو مباح قرار دے۔ فیس منا کی تشریح کرتے ہوئے فرماتے ہیں کہ (فیس علی طریقت) یعنی کوئی مسلمان، مسلمانوں کے خلاف بلا وجہ قاتل کرنے کیلئے اسلحہ اٹھانے تو وہ مسلمانوں کے طریقہ پر نہیں⁵۔ یہ مطلب نہیں کہ وہ کافر ہو جاتا ہے۔

.ii

علامہ عینی رحمہ اللہ شرح حدیث میں بسا واقعات صرفی اور نجوی تحقیق بھی بیان فرماتے ہیں تاکہ حدیث کی مراد واضح ہو۔ اس کی مثال درج ذیل حدیث ہے حضرت علقمہ بن و قاص اللہی فرماتے ہیں کہ میں نے حضرت عمر رضی اللہ عنہما سے فرماتے ہوئے سنا کہ نبی کریم ﷺ نے فرمایا:

(انما الاعمال بالنیات و انما لکل مردی ما نوی، فمن كانت هجرته الى دنيا يصييها او الى امراة ينكحها فهجرته الى ما هاجر اليه)⁶ "اعمال کا دار و مدار نیتوں پر ہے۔ ہر شخص کو وہ ملے گا جس کی اس نے نیت کی ہوگی۔ پس جس شخص نے ہجرت دنیاوی مقصد کے حصول کیلئے یا کسی عورت سے نکاح کرنے کیلئے کی تو اس کی ہجرت اسی مقصد کیلئے ہوگی"

علامہ عینی رحمہ اللہ اس کی صرفی تحقیق کرتے ہوئے فرماتے ہیں کہ "اعمال" "عمل" کی جمع ہے۔ عمل یعنی باب سمع یعنی سمع سے مصدر ہے۔ "النیات" نیہ کی جمع ہے۔ باب ضرب یہ ضرب سے ہے۔ مراد قصد و ارادہ کرنا۔ آگے چل کر نجوی تحقیق بھی فرماتے ہیں کہ نجوی اعتبار سے "انما" کلمہ حصر ہے۔ الاعمال مبتداء "باء" سبب یا مصاحبہ کیلئے ہے۔ یہ حرف جار "النیات" مجرور ہے۔ یہ جار مجرور مل کر "تحصل" "مذوف" سے متعلق ہوا۔ جس کا مطلب یہ ہوا کہ اعمال نیتوں سے حاصل ہوتے ہیں⁷۔ اسی طرح باقی الفاظ کی صرفی تحقیق بھی فرماتے ہیں۔

سبب و رود حدیث

شرح حدیث میں اسباب و رود حدیث بھی مدد و معاون ہوتے ہیں۔ سبب و رود جس کا مطلب یہ ہے کہ وہ خاص حالات و واقعات یا سوالات جن کی وجہ سے آپ ﷺ نے کوئی حدیث ارشاد فرمائی۔ علامہ عینی رحمہ اللہ شرح حدیث کے لیے سبب و رود سے بھی استفادہ کرتے ہیں۔ اس کی مثال درج ذیل حدیث ہے ایک شخص نبی کریم ﷺ کے پاس آیا اور اس نے کہا کہ میں مدینہ منورہ فلاں عورت (ام قیس) سے نکاح کرنے کی غرض سے ہجرت کرنا چاہتا ہوں۔ کیونکہ اس نے شرط رکھی ہے کہ تم اگر مدینہ آئے تو میں تم سے نکاح کروں گی ورنہ نہیں تو اس کے جواب میں نبی کریم ﷺ نے فرمایا (انما الاعمال بالنیات) "اعمال کا دار و مدار نیتوں پر ہے" تو جس شخص نے ہجرت اللہ تعالیٰ کی رضاء کیلئے کی تو اسے ثواب ملے گا۔ جس نے کسی عورت سے نکاح کی غرض سے ہجرت کی تو اسے اپناندیوی مقصد شاید حاصل ہو جائے گا لیکن ثواب نہیں ملے گا⁸۔

اقوال فقہاء

کسی حدیث کی تشریح میں علامہ عینی رحمہ اللہ اقوال فقہاء سے بھی استفادہ کرتے ہیں۔ اس کی مثال درج ذیل ہے (عن سعد بن و قاص رضي الله عنه عن النبي ﷺ انه مسح على الخفين)⁹ "حضرت سعد بن و قاص رضي الله عنده روى ابیت ہے کہ نبی کریم ﷺ نے خفین پر مسح فرمایا" اس حدیث کی تشریح میں علامہ عینی رحمہ اللہ نے مختلف ائمہ فقہاء و محدثین کے اقوال ذکر کر کے مسئلہ "مسح على الخفين" کو امت پر اجاگر فرمایا ہے۔ فرماتے ہیں کہ عام فقہاء کے نزدیک مسح على الخفين جائز ہے۔ صرف اہل بدعت اور خوارج اس کا انکار کرتے ہیں۔ حضرت حسن بصری سے روایت ہے کہ میں نے ستر بدری صحابہ کرام رضوان اللہ علیہم سے ملاقات کی۔ سب اس کے جواز کے قائل تھے¹⁰۔

شرعی قوانین و قواعد

کسی حدیث کی وضاحت کے لیے علامہ عینی رحمہ اللہ شرعی قواعد کا استعمال بھی کرتے ہیں۔ اس کی مثال درج ذیل قاعدہ ہے: (الغرر مجبوب فی البیع)¹¹ "بیع میں غرر سے شریعت میں اجتناب کیا جاتا ہے"

اس قاعدے کے ضمن میں علامہ عینی رحمہ اللہ فرماتے ہیں کہ چونکہ شریعت میں غرر (دھوکہ دہی) سے بیع منوع ہے اور متعدد احادیث میں بھی اس کی ممانعت وارد ہوئی ہے، اس لئے مندرجہ ذیل صورتوں میں بیع ناجائز ہوگی۔

1۔ جہاں کہیں شمن یا بیع مجہول ہو۔

2۔ بھاگے ہوئے غلام یا اونٹ کی بیع۔

3۔ دریا یا سمندر میں مچھلیوں کی بیع۔

4۔ غیر پالتوپندوں کی بیع۔

5۔ حمل کی یا حمل الحمل کی بیع۔

6۔ درختوں پر پھلوں کی بیع وغیرہ۔

علامہ عین رحمہ اللہ تاریخی اعتبار سے حدیث کی تشریح میں اسلامی واقعات کو اپنی تصنیف میں تفصیلاً ذکر کرتے ہیں۔ مثلاً عہدۃ القاری میں اسلامی واقعات و غزوہ میں مثلاً غزوہ احمد، بدر، احزاب، سریہ موتہ، غزوہ بنی انصار اور غزوہ توبہ کے تفصیل سے روشنی ڈالی ہے۔

عقلی اور اجتہادی اصول

علامہ عین رحمہ اللہ عقلي اور اجتہادی اصول سے حدیث کی تشریح کرتے ہیں۔ مثلاً جاری میں حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ نبی کریم ﷺ نے فتح مدینہ کے موقع پر فرمایا (ان الله و رسوله حرم بيع الخمر والميته والخنزير والاصنام)¹² "الله تعالیٰ اور اس کے رسول نے شراب، مردار، خنزیر اور بتوں کی بیع و شراء سے منع فرمایا ہے" اس کے شمن میں علامہ عین رحمہ اللہ ایک اجتہادی اصول یا ان فرماتے ہیں

(لا يجوز بيع الميته والاصنام، لانه لا يحل الانتفاع بها ووضع الثمن فيها اضاعة المال)¹³

"مردار اور بتوں کی بیع جائز نہیں کیونکہ ان سے استفادہ ممکن نہیں اور اس کی قیمت لگانے والے کو ضائع کرنا ہے"

اس اصول کا حاصل یہ ہے کہ جس چیز سے استفادہ جائز ہو تو اس کی خرید و فروخت بھی سدراں کے طور پر جائز نہیں کیونکہ ممکن ہے کہ خرید و فروخت سے خود بالع و مشتری حرام چیز سے استفادہ کر کے گناہ کے مرتكب ہو جائیں۔

نحو حدیث:

علامہ عین رحمہ اللہ اگر متعارض احادیث میں جمع و تقطیق و ترجیح ممکن نہ ہو تو پھر نفع پر عمل کرتے ہیں۔ یعنی ایک حدیث کو منسون اور دوسرا کو ناجائز قرار دیتے ہیں۔ اس کی مثال ہے (عن عبد اللہ ابن عباس ان رسول اللہ ﷺ اکل کتف شاة ثم صلي ولم يتوضأ)¹⁴ "حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی کریم ﷺ نے بکری کا شانہ تناول فرمایا۔ پھر نماز پڑھی اور وضو نہیں کیا۔" اس حدیث مبارکہ سے معلوم ہوتا ہے کہ حنفی کمانے سے وضو نہیں ٹوٹا اگرچہ وہ کھانا آگ پر ہی کیوں نہ پکا ہو۔ نیز وضو کا اس سرنوکرنا ضروری نہیں۔ جبکہ دوسرا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کی حدیث ہے جس میں وہ روایت کرتے ہیں کہ نبی کریم ﷺ نے فرمایا (توضیح ممکن مسٹ النار)¹⁵ "یعنی آگ سے کپی ہوئی چیز کھانے سے (از سرنو) وضو کرو۔" اس حدیث سے معلوم ہوتا ہے کہ آگ سے کپی ہوئی کوئی بھی چیز کھانی جائے تو اس سے وضو ٹوٹ جاتا ہے۔ لہذا دونوں احادیث میں تعارض پیدا ہو گیا۔

علامہ عین رحمہ اللہ اس تعارض کو رفع کرنے کیلئے اول ناجائز اور منسون کے اصول پر عمل کرتے ہوئے فرماتے ہیں کہ جن احادیث میں آگ سے کپی ہوئی چیزیں کھانے سے وضو ٹوٹ جانے کا ذکر ہے وہ منسون ہیں اور ان کیلئے ناجائز حضرت جابر رضی اللہ عنہ کی حدیث ہے جس میں وہ فرماتے ہیں کہ: (كان آخر الامرين من رسول الله ﷺ وهو ترك الوضوء مما مسست النار)¹⁶ کہ آپ ﷺ کا آخری عمل آگ سے کپی ہوئی چیز سے وضو کا ترک کرنا تھا۔ لہذا معلوم ہوا کہ اس حدیث نے ان تمام احادیث کو منسون کر دیا جن میں کپی ہوئی چیز کھانے سے وضو ٹوٹ جانے کا ذکر ہے۔

ترجیح حدیث:

علامہ عین رحمہ اللہ اگر جمع و تقطیق کی صورت ممکن نہ ہو تو پھر ترجیح کی صورت اختیار کرتے ہیں۔ یعنی دو احادیث میں سے ایک کو راجح اور دوسرا کو مرجح قرار دیتے ہیں۔ اس کی مثال حدیث ہے (عن انس بن مالک کان النبی ﷺ اذا خرج ل حاجته اجيئي وانا غلام معنا اداوة من ماء يعني يستتجي به)¹⁷ "حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی کریم ﷺ جب اپنی حاجت کیلئے جاتے تھے تو میں ان کے پاس آتی جبکہ میں کسی لڑکا تھا اور ہمارے پاس پانی کا ایک برتن ہوتا تھا جس سے وہ استخاء کرتے تھے۔" اس حدیث سے یہ معلوم ہوتا ہے کہ آپ ﷺ پانی کے ساتھ استخاء فرماتے تھے۔

دوسری حدیث ہے (نقل ابن التین عن مالک انه انكر ان يكون النبی ﷺ استتجي بالماء)¹⁸ "ابن تین نے حضرت مالک سے روایت کیا ہے کہ انہوں نے انکار کیا ہے کہ نبی کریم ﷺ نے پانی سے کبھی استخاء کیا ہو۔" اس حدیث میں حضرت مالک سے روایت ہے کہ آپ ﷺ پانی سے استخاء کرنے کو ناپسند فرماتے تھے۔ حدیث اول سے معلوم ہوتا ہے کہ آپ ﷺ نے استخاء بالماء پر عمل فرمایا ہے۔ جبکہ دوسرا حدیث سے معلوم ہو رہا ہے کہ آپ ﷺ پانی سے استخاء کرتے تھے تو اس سے تعارض کی صورت پیدا ہو گئی۔

علامہ عین رحمہ اللہ ان احادیث میں ترجیح کے اصول پر عمل کرتے ہوئے فرماتے ہیں کہ استخاء بالماء کی مسروعیت کے بارے میں متعدد روایات ہیں۔ اس حدیث کے علاوہ مسلم شریف کی بھی ایک روایت ہے جس میں فرمایا گیا ہے کہ دس چیزیں فطرت میں سے ہیں جن میں استخاء بالماء بھی شامل کیا گیا ہے۔ ابن خزیم نے بھی اپنی "صحیح" میں روایت کیا ہے کہ "آپ ﷺ قضاء حاجت کیلئے تشریف لے گئے تو جریر ان کے پاس پانی کا ایک برتن لے کر آیا تو آپ ﷺ نے اس سے استخاء فرمایا۔" حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ میں نے آپ ﷺ کو جب بھی بیت الخلاء سے باہر آتے ہوئے دیکھا تو انہوں نے پانی ضرور استعمال کیا۔

ان روایات سے معلوم ہے ہوتا ہے کی استخاء بالماء صرف مشروع ہے بلکہ بہتر بھی ہے تاکہ نجاست کے اثرات مکمل زائل ہو سکیں اور طہارت کلی حاصل ہو۔ اس کی ایک وجہ یہ بھی تھی کہ بعض حضرات استخاء بالماء کی مشروعیت میں اس قدر مبالغہ کرتے تھے کہ وہ استخاء بالاجار کو مکروہ سمجھتے تھے اس لیے باوقات آپ ﷺ نے فقط استخاء بالاجار پر اکتفاء فرمایا اور پانی استعمال نہیں فرمایا۔

ج) و تقطیح حدیث:

متعارض احادیث کے حل میں علامہ عین رحمہ اللہ جمع و تقطیح کے اصول کو زیادہ تر اپناتے ہیں جس کا مقصد یہ ہوتا ہے کہ متعارض احادیث میں دونوں پر عمل ہو جائے تو وہ کسی ایک حدیث کے ساقط ہونے، مرجوح ہونے یا موقوف ہونے سے زیادہ بہتر ہے۔ جیسے پہلی حدیث ہے (عن ابن عباس رضی اللہ عنہ انه توضاً فضل وجهه ، اخذ غرفة من ماء فمضمض بها واستنشق)¹⁹ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی کریم ﷺ نے وضو کیا پھر اپنا چہرہ دھویا پھر پانی کا ایک چلو بھر اس سے کلی کی اور ناک میں پانی ڈالا۔ اس حدیث سے معلوم ہوتا ہے کہ آپ ﷺ نے وضو میں ایک ہی مرتبہ پانی سے چلو بھر اور اس سے کلی بھی کی اور ناک میں پانی بھی ڈالا۔ دوسری حدیث ہے (عن کعب بن عمرو رضی اللہ عنہ ان النبي ﷺ توضاً فمضمض ثلثاً واستنشق ثلثاً يأخذ لكل ماءً جديداً)²⁰ حضرت کعب بن عمرو رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی کریم ﷺ نے وضو کیا تو تین مرتبہ ناک میں پانی ڈالا اور ہر مرتبہ نیا پانی استعمال کیا۔ اس دوسری حدیث سے معلوم ہوتا ہے کہ آپ ﷺ نے کلی الگ پانی سے کی اور استشاق الگ پانی سے کیا اور ہر مرتبہ کلی اور استشاق کلیے علیحدہ پانی استعمال کیا۔

علامہ عین رحمہ اللہ جمع و تقطیح والے اصول پر عمل کرتے ہوئے فرماتے ہیں کہ مغضض اور استشاق کیلئے الگ پانی استعمال کیا جائے۔ البتہ ایک ہی پانی سے دونوں کو جمع کیا جائے تو وہ بھی جائز ہے اور اس میں کوئی حرج نہیں۔ لہذا دونوں احادیث کا ظاہری تعارض دور ہو گیا۔

تاویل:

احادیث میں رفع تعارض کیلئے علامہ عین رحمہ اللہ بھی تاویل کے اصول پر بھی عمل کرتے ہیں۔ یعنی ایک حدیث میں تاویل کر کے دوسری پر محول کرتے ہیں۔ اس طرح دونوں پر عمل ہو جاتا ہے۔ ایک حدیث ہے (ویدک عن جابر ان النبي ﷺ كان في ذات الرقاع فرمى رجل بسهم فنزفه الدم فركع و سجد و مضى في صلاته)²¹ حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے منقول ہے کہ نبی کریم ﷺ غزوہ ذات الرقاع میں تھے کہ ایک آدمی کو تیر لگا تو اس سے خون جاری ہو گیا تو اس نے رکوع کیا اور سجدہ کیا اور اس نے اپنی نماز جاری رکھی۔ اس حدیث سے معلوم ہوتا ہے کہ اگر نمازی کے جسم سے خون جاری ہو تو اس سے وضو نہیں ٹوٹتا۔ ایک اور مقام پر حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کی ایک حدیث ہے جس میں وہ فرماتی ہیں کہ نبی کریم ﷺ کے پاس فاطمہ بنت ابی حمیش اسکیں اور کہنے لگیں کہ اے اللہ کے رسول مجھے کثرت سے استخانہ ہوتا ہے جس کی وجہ سے میں پاک نہیں رہ سکتی تو کیا میں نماز پڑھنے چھوڑ دوں؟ تو آپ ﷺ نے فرمایا کہ: (انما ذالك عرق و ليست بالحيضة، فإذا أقبلت الحيضة فدعى الصلاة، و إذا ادبرت، فاغسلى عنك الدم)²² یعنی یہ عرق (استخانہ) ہے، حیض نہیں ہے۔ پھر جب حیض آجائے تو تم نماز چھوڑ دینا اور جب حیض ختم ہو جائے تو اپنے جسم سے خون کو دھولینا" اور ہشام کہتے ہیں کہ میرے والد صاحب سے یہ الفاظ بھی مردی ہیں کہ انہوں نے رسول اللہ ﷺ سے یہ فرماتے ہوئے بھی سنائے کہ انہوں نے فرمایا: (ثم توضئي لکل صلاة حتى يجئي ذالك الوقت)²³ پھر ہر نماز کیلئے علیحدہ وضو کرنا یہاں تک کہ اس کا وقت ہو جائے۔ ان الفاظ سے معلوم ہوتا ہے کہ عام حالات میں خون جاری ہونے سے وضو بھی ٹوٹ جاتا ہے۔

علامہ عین رحمہ اللہ تاویل کے اصول پر عمل کرتے ہوئے فرماتے ہیں کہ خون کے جاری ہونے کے ساتھ نماز کی ادائیگی درست نہیں۔ کیونکہ خون خود بھی خس ہے اور اس سے لباس بھی ناپاک ہو جاتا ہے۔ البتہ جن احادیث میں خون کے جاری ہونے کے باوجود نماز پڑھنے کے واقعات مذکور ہیں ان کی تاویل یہ ہو سکتی ہے کہ ممکن ہے کہ زخوں پر پیاس باندھ کر نماز ادا کی گئی ہو۔²⁴

قیاس:

رفع تعارض بین الاحادیث میں علامہ عین رحمہ اللہ بھی قیاس کے اصول پر بھی عمل کرتے ہیں۔ جیسے ایک حدیث ہے (عن ابی حسن سال عبد الله بن زید عن وضوء النبي ﷺ فدعا بتوئ من ماء فتوضا لهم... فغسل يديه الى المرففين مرتين ثم ادخل يده في الاناء فمسح براسه)²⁵ حضرت ابو حسن سے روایت ہے کہ انہوں نے عبد اللہ بن زید سے نبی کریم ﷺ کے وضو کے متعلق پوچھا تو انہوں نے پانی کا ایک برتن مٹکوایا اور ان کے سامنے وضو کیا۔۔۔ یہاں تک کہ ہاتھ کمیوں سمیت دو دو مرتبہ دھوئے اور پھر ہاتھ برتن میں داخل کیا اور سر کا مسح کیا۔ اس حدیث مبارکہ کے الفاظ (فمسح براسه) سے معلوم ہوتا ہے کہ آپ ﷺ نے سر کا مسح ایک مرتبہ کیا۔ ایک اور حدیث میں ہے کہ حضرت علی رضی اللہ عنہ سے منقول ہے کہ انہوں نے وضو کیا اور تمام اعضا کو تین میں مرتبا دھویا جتی کہ مسح بھی تین مرتبہ کیا اور اس کے بعد فرمایا: (هذا رأيت رسول الله ﷺ يتوضأ)²⁶ حضرت علی رضی اللہ عنہ کے اس طرز عمل سے یہ معلوم ہوتا ہے کہ آپ ﷺ نے دیگر اعضا کی طرح مسح بھی تین مرتبہ کیا تو اس طرح دونوں احادیث میں تعارض پیدا ہو گیا۔

علامہ عین رحمہ اللہ اس تعارض کو رفع کرنے کیلئے قیاس پر عمل فرماتے ہیں۔ قیاس کا تقاضا یہ ہے کہ مسح ایک ہی دفعہ کیا جائے۔ کیونکہ اگر تین دفعے کیا جائے۔ کیونکہ غسل بن جائے گا جس کی وجہ سے اس کی اصلاحیت برقرار نہیں رہے گی۔

توقف:

علامہ عینی رحمہ اللہ بسا اوقات مختلف احادیث میں محدثین و فقہاء کے دلائل ذکر کرنے کے بعد کسی ایک کے موقف کو ترجیح نہیں دیتے، بلکہ تو قف اختیار کرتے ہیں جیسے ایک حدیث ہے (سعید بن ابی سعید: سمع ابی هریزہ قال: بعث النبی صلی اللہ علیہ وسلم خیالاً قبل نجد، فجاءت برجل من بنی حنیفة، یقال له ثمامة بن اثال، فربطوه بساريہ من سواری المسجد، فخرج إلیه النبی صلی اللہ علیہ وسلم فقل: (اطلعوا ثمامة). فانطلق إلى نخل قریب من المسجد، فاغتسل ثم دخل المسجد،) ²⁷ سعید بن سعید نے ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کو فرماتے ہوئے سناتے ہے کہ نبی کریم ﷺ نے نجد کی طرف ایک لشکر بھیجا تھا لشکر اپنے ساتھ بونحنیفے کے ایک شخص کو لایا جس کو ثمامة بن اثال کہا جاتا تھا۔ انہوں نے اس کو مسجد کے ستوں میں سے ایک ستوں کے ساتھ باندھ دیا۔ جب نبی کریم ﷺ نے تو آپ ﷺ نے فرمایا کہ اسے کھوں دو۔ چنانچہ وہ مسجد کے قریب ایک چٹے کے پاس گیا اور غسل کیا پھر مسجد میں داخل ہوا۔ اس حدیث مبارکہ سے معلوم ہوتا ہے کہ مشرک یا کافر شخص کا مسجد میں داخل ہونا جائز ہے۔ کیونکہ بونحنیفہ کا وہ شخص ابھی تک مسلمان نہیں ہوا تھا۔ پھر بھی اس کو مسجد میں باندھا گیا تھا اور غسل کرنے کے بعد وہا بارہ مسجد میں داخل ہونے کی اجازت مل گئی تھی۔ جبکہ ایک اور حدیث میں ہے (عَنْ جَابِرٍ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: " لَا يَدْخُلُ مَسْجِدَنَا هَذَا بَعْدَ عَامِنَا هَذَا مُشْرِكٌ إِلَّا أَهْلُ الْعَهْدِ وَالْخَدْمَكُمْ") ²⁸ حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی کریم ﷺ نے فرمایا کہ ہماری اس مسجد میں اس سال کے بعد کوئی مشرک داخل نہ ہو سوائے اس کے کہ وہاں ذمہ میں سے ہو یا ان کے خدام میں سے کوئی ہو۔ اس حدیث سے معلوم ہوتا ہے کہ مسجد میں عام مشرک یا کافر داخل نہیں ہو سکتا۔ امداد و نوں احادیث میں تعارض پیدا ہو گیا۔

5. نتائج تحقیق

- شرح حدیث میں عمدة القاری ایک جامع اور عمده شرح ہے۔
- عمدة القاری میں احادیث کی سند اور متن و نوں سے متعلق تحقیق کی گئی ہے۔
- علامہ عینی رحمہ اللہ عمدة القاری میں لغوی اور صرفی و نحوی تحقیق بھی فرماتے ہیں۔
- علامہ عینی رحمہ اللہ عمدة القاری میں فقہی مباحث ذکر کرتے ہیں۔
- فقہاء کے اقوال کو بھی بیان کرتے ہیں۔
- شرح حدیث میں فقہی قواعد و اصول اور عقلی و اجتہادی اصول کا ذکر کرتے ہیں۔
- علامہ عینی رحمہ اللہ شرح حدیث میں سبب و رود حدیث کا ذکر کرتے ہیں۔
- علامہ عینی رحمہ اللہ شرح حدیث میں تاریخی شواہد کا ذکر کرتے ہیں۔
- رفع تعارض حدیث میں نسخ حدیث، ترجیح حدیث، جمع و تقطیق حدیث اور تو قف کا استعمال کرتے ہیں۔

حوالہ جات

1 سیوطی، جلال الدین، عبد الرحمن بن ابی بکر، تدریب الراوی شرح تقریب النووی، دار طیبہ، ص: 45۔

Suyuti, Jalal al-Din, 'Abd al-Rahman bin Abi Bakr, *Tadrib al-Rawi Sharh Taqrib al-Nawawi*, Dar Tayyibah, p. 45.

2 سیوطی، جلال الدین، عبد الرحمن بن ابی بکر، تدریب الراوی شرح تقریب النووی، ص: 46۔

Suyuti, Jalal al-Din, 'Abd al-Rahman bin Abi Bakr, *Tadrib al-Rawi Sharh Taqrib al-Nawawi*, p. 46.

3 عینی، علامہ بدر الدین محمود بن احمد، عمدة القاری، مکتبۃ: دار العلمیۃ (جلد: 1، ص: 14)۔

'Ayni, 'Allamah Badr al-Din Mahmud bin Ahmad, *'Umdat al-Qari*, Maktabah: Dar al-'Ilmiyyah, (vol. 1, p. 14).

4 عینی، علامہ بدر الدین ابو محمد محمود بن احمد، عمدة القاری، شرح صحیح البخاری (، ضبط و صحیح عبد اللہ محمود) (مکتبۃ: دار العلمیۃ) (جلد: 1، ص: 8)۔

'Ayni, 'Allamah Badr al-Din, Abu Muhammad Mahmud bin Ahmad, *'Umdat al-Qari, Sharh Sahih al-Bukhari*, (ed. & verified by 'Abdullah Mahmud), Maktabah: Dar al-'Ilmiyyah, (vol. 1, p. 8).

5 عینی، علامہ بدر الدین محمود بن احمد، عمدة القاری شرح صحیح البخاری، مکتبۃ: دار الفکر، بیروت (جلد: 24، ص: 37، رقم الحدیث: 6874)۔

‘Ayni, ‘Allamah Badr al-Din Mahmud bin Ahmad, ‘Umdat al-Qari Sharh Sahih al-Bukhari, Maktabah: Dar al-Fikr, Beirut, (vol. 24, p. 37, hadith no. 6874).

6 بخاری، محمد بن اسماعیل، صحیح البخاری، مکتبۃ: عطاءات العلم، المکملة العربية السعودية (جلد: 1، رقم الحدیث: 1).

Bukhari, Muhammad bin Isma‘il, *Sahih al-Bukhari*, Maktabah: ‘Ata’at al-‘Ilm, al-Mamlakah al-‘Arabiyyah al-Sa‘udiyah, (vol. 1, hadith no. 1).

7 عینی، علامہ بدر الدین محمود بن احمد، عمدۃ القاری، شرح صحیح البخاری، مکتبۃ: دار العلمیہ، بیروت (جلد: 1، ص: 55، 56).

‘Ayni, ‘Allamah Badr al-Din Mahmud bin Ahmad, ‘Umdat al-Qari, Sharh Sahih al-Bukhari, Maktabah: Dar al-‘Ilmiyyah, Beirut (vol. 1, pp. 55–56).

8 عینی، علامہ بدر الدین محمود بن احمد، عمدۃ القاری، شرح صحیح البخاری، مکتبۃ: دار العلمیہ، بیروت (جلد: 1، ص: 61).

‘Ayni, ‘Allamah Badr al-Din Mahmud bin Ahmad, ‘Umdat al-Qari, Sharh Sahih al-Bukhari, Maktabah: Dar al-‘Ilmiyyah, Beirut (vol. 1, p. 61).

9 بخاری، محمد بن اسماعیل، صحیح بخاری، مکتبۃ: عطاءات العلم، (رقم الحدیث: 202).

Bukhari, Muhammad bin Isma‘il, *Sahih al-Bukhari*, Maktabah: ‘Ata’at al-‘Ilm, (hadith no. 202).

10 عینی، علامہ بدر الدین محمود بن احمد، عمدۃ القاری شرح صحیح بخاری، مکتبۃ: دار الفکر، بیروت (جلد: 2، ص: 144، 145).

‘Ayni, ‘Allamah Badr al-Din Mahmud bin Ahmad, ‘Umdat al-Qari Sharh Sahih al-Bukhari, Maktabah: Dar al-Fikr, Beirut (vol. 2, pp. 144–145).

11 سکلی، تاج الدین عبد الوہاب بن علی، الاشیاء والظائر، مکتبۃ: دار الکتب العلمیہ، بیروت (جلد: 2، ص: 262).

Subki, Taj al-Din ‘Abd al-Wahhab bin ‘Ali, *al-Ashbah wa al-Naza’ir*, Maktabah: Dar al-Kutub al-‘Ilmiyyah, Beirut (vol. 2, p. 262).

12 بخاری، محمد بن اسماعیل، صحیح البخاری، مکتبۃ: عطاءات العلم، (رقم الحدیث: 2236).

Bukhari, Muhammad bin Isma‘il, *Sahih al-Bukhari*, Maktabah: ‘Ata’at al-‘Ilm, (hadith no. 2236).

13 عینی، علامہ بدر الدین محمود بن احمد، عمدۃ القاری، شرح صحیح البخاری، مکتبۃ: دار العلمیہ، بیروت (جلد: 12، ص: 78).

‘Ayni, ‘Allamah Badr al-Din Mahmud bin Ahmad, ‘Umdat al-Qari, Sharh Sahih al-Bukhari, Maktabah: Dar al-‘Ilmiyyah, Beirut (vol. 12, p. 78).

14 بخاری، محمد بن اسماعیل، صحیح البخاری، المحقق: المصطفی دیب البغا، دار ابن کثیر، دمشق، رقم الحدیث: 207.

Bukhari, Muhammad bin Isma‘il, *Sahih al-Bukhari*, ed. Mustafa Dib al-Bugha, Dar Ibn Kathir, Damascus, hadith no. 207.

15 ابن ابی شیبہ، ابو بکر عبد اللہ بن محمد، مصنف ابن ابی شیبہ، دار التاج، لبنان، رقم الحدیث: 549.

Ibn Abi Shaybah, Abu Bakr ‘Abdullah bin Muhammad, *Musannaf Ibn Abi Shaybah*, Dar al-Taj, Lebanon, hadith no. 549.

16 نسائی، احمد بن شعیب (ت: 303) محقق: حسن عبد المعمّن الشبلي، مکتبۃ: مؤسسة الرسالۃ، بیروت، رقم الحدیث: 188.

Nasa’i, Ahmad bin Shu‘ayb (d. 303 H), ed. Hasan ‘Abd al-Mun‘im al-Shibli, Maktabah: Mu’assasat al-Risalah, Beirut, hadith no. 188.

17 عینی، علامہ بدر الدین (ت: 855) عمدۃ القاری، شرح صحیح البخاری، مکتبۃ: دار الکتب العلمیہ، جلد: 2، ص: 437، رقم الحدیث: 150.

‘Ayni, ‘Allamah Badr al-Din (d. 855 H), ‘Umdat al-Qari, Sharh Sahih al-Bukhari, Maktabah Dar al-Kutub al-‘Ilmiyyah, vol. 2, p. 437, hadith no. 150.

18 عسقلانی، احمد بن علی بن حجر (ت: 852) فتح الباری، المکتبۃ: السلفیۃ، مصر، جلد: 1، ص: 251.

‘Asqalani, Ahmad bin ‘Ali bin Hajar (d. 852 H), *Fath al-Bari*, al-Maktabah al-Salafiyyah, Misr, vol. 1, p. 251.

19 بخاری، محمد بن اسماعیل (ت: 256ھ) صحیح البخاری، نسخہ: الحافظ، شرف الدین، مکتبۃ: عطاءات العلم، رقم الحدیث: 140.

Bukhari, Muhammad bin Isma'il (d. 256 H), *Sahih al-Bukhari*, edition: al-Hafiz Sharaf al-Din, Maktabah: 'Ata'at al-'Ilm, hadith no. 140.

20 سکی، محمود بن محمد، الدین انداز اور شادا خلق الی دین الحق، مکتبہ: محمودیہ السبکیہ، ج: 1، ص: 257 -

Subki, Mahmud bin Muhammad, *al-Din al-Khalis aw Irshad al-Khalq ila Din al-Haqq*, Maktabah: Mahmudiyyah al-Subkiyyah, vol. 1, p. 257.

21 البخاری، محمد بن اسحاق، صحیح البخاری، المحقق: المصطفی دیب البغا، دار ابن کثیر، دمشق، باب من لم یارا لوضوء الامن المخز جمیں، جلد: 1 ص: 76 -

Bukhari, Muhammad bin Isma'il, *Sahih al-Bukhari*, ed. Mustafa Dib al-Bugha, Dar Ibn Kathir, Damascus, *Bab: Man lam yara al-wudu illa min al-makhrajayn*, vol. 1, p. 76.

22 صنعاوی، ابو بکر عبدالرازاق بن حمام، المصنف، مکتبہ: دار التاصلیل، رقم الحدیث: 1206 -

San'ani, Abu Bakr 'Abd al-Razzaq bin Hammam, *al-Musannaf*, Maktabah: Dar al-Ta'sil, hadith no. 1206.

23 عینی، علامہ بدر الدین (ت: 855) عمدہ القاری، شرح صحیح البخاری، مکتبہ دار الکتب العلمیہ، جلد: 3، ص: 75 -

'Ayni, 'Allamah Badr al-Din (d. 855 H), *'Umdat al-Qari, Sharh Sahih al-Bukhari*, Maktabah Dar al-Kutub al-'Ilmiyyah, vol. 3, p. 75.

24 عینی، علامہ بدر الدین (ت: 855) عمدہ القاری، شرح صحیح البخاری، مکتبہ دار الکتب العلمیہ، جلد: 3، ص: 76 -

'Ayni, 'Allamah Badr al-Din (d. 855 H), *'Umdat al-Qari, Sharh Sahih al-Bukhari*, Maktabah Dar al-Kutub al-'Ilmiyyah, vol. 3, p. 76.

25 بخاری، محمد بن اسحاق، صحیح البخاری، المحقق: المصطفی دیب البغا، دار ابن کثیر، دمشق، رقم الحدیث: 192 -

Bukhari, Muhammad bin Isma'il, *Sahih al-Bukhari*, ed. Mustafa Dib al-Bugha, Dar Ibn Kathir, Damascus, hadith no. 192.

26 ثوری، ابو عبد اللہ سفیان سعید بن مسروق (ت: 161ھ) من حدیث سفیان الشوری، المحقق عامر حسن الصبری، مکتبہ: دار البشائر الاسلامیہ، رقم الحدیث: 29 -

Thawri, Abu 'Abdullah Sufyan Sa'id bin Masruq (d. 161 H), *Min Hadith Sufyan al-Thawri*, ed. 'Amir Hasan al-Subri, Maktabah: Dar al-Basha'ir al-Islamiyyah, hadith no. 29.

27 بخاری، محمد بن اسحاق، صحیح البخاری، نسخہ الحافظ شرف الدین، علی بن محمد، مکتبہ: عطاءات العلم، (رقم الحدیث: 462) -

Bukhari, Muhammad bin Isma'il, *Sahih al-Bukhari*, edition: al-Hafiz Sharaf al-Din, 'Ali bin Muhammad, Maktabah: 'Ata'at al-'Ilm, (hadith no. 462).

28 احمد بن حنبل، مسند احمد، تحقیق: شعیب، الارتوط، مکتبہ: مؤسیہ الرسالہ، (رقم الحدیث: 15221) -

Ahmad bin Hanbal, *Musnad Ahmad*, ed. Shu'ayb al-Arna'ut, Maktabah: Mu'assasat al-Risalah, (hadith no. 15221).